

**WTOREK / TUESDAY 20.04**

SALA GERARD	SALA ZBYSZEK
14:00 (A) Perecovicze The Peretzniks Slawomir Grünberg Polska / USA D, 93 min	14:00 Rozwód po żydowsku Divorce Jewish Style John Edginton Wielka Brytania D, 48 min
15:55 (A) 8 historii, które nie zmieniły świata 8 Stories That Didn't Change The World Iwo Krankowski Polska D, 34 min	14:55 Sayed Kashua – wiecznie przerażony Dorit Zimbalist Izrael D, 53 min
17:30 Uroczyste otwarcie Festiwalu Opening Ceremony	15:55 Szukam cię o świcie I Seek You at Dawn Eliav Berman Izrael S, 15 min
18:30 (A) Zwyczajny Marzec An Ordinary March Maria Zmarz-Koczanowicz Polska D, 58 min	16:15 Oj, gewalt! Oh, What a Mess! Dirk Regel Niemcy F, 88 min
19:25 (A) Bałuckie getto The Balufy Ghetto Pavel Stingl Polska / Czechi D, 88 min	17:50 Religion.com Ron Ofer & Yohai Hakak Izrael D, 48 min
21:15 (A) Matka Walentyny Valentina's Mother Maffi Harari & Arik Lubetzky Izrael F, 76 min	18:45 Miałem sen I Had a Dream Tzetzee Germay Izrael D, 52 min
	19:45 Prezent dla Stalina A Gift for Stalin Rustem Abdrashov Kazachstan/Polska/Izrael/Rosja F, 96 min

**ŚRODA / WEDNESDAY 21.04**

SALA GERARD	SALA ZBYSZEK
14:00 (A) Gefilte fisz Gefilte Fish Shelly Kling Izrael S, 10 min	14:00 Legendy wydm Legends in the Dunes Yaakov Gross Izrael D, 101 min
14:10 (A) Szukam cię o świcie I Seek You at Dawn Eliav Berman Izrael S, 15 min	15:50 Matka refusenika A Refusenik's Mother Ori Ben-Dov Izrael D, 50 min
14:45 (A) Dana Amir Fishman Izrael S, 15 min	16:45 Zabójczy honor Deadly Honour Lipika Pelham Izrael / Wielka Brytania D, 58 min
15:00 (A) Czarodziejka Miracle Lady Moran Somer & Michal Abulafia Izrael S, 10 min	17:50 Płonący Mooky Burning Mooky Lina & Slava Chaplin Izrael F, 101 min
15:35 (A) George Weidenfeld. Zbliżenie George Weidenfeld, Close Up Stephan Reichenberger Wielka Brytania / USA / Niemcy D, 60 min	19:35 Wycieczka z przewodnikiem Guided Tour Benjamin Freidenberg Izrael S, 25 min
17:00 (A) Opuszczając gniazdo Leaving the Fold Eric Scott Kanada D, 52 min	20:05 Inwentaryzacja Cataloguing Paweł Łoziński Polska S, 9 min
18:15 (A) Siostry Valderama The Valderama Sisters Mordi Kershner & Noam Demsky Izrael D, 48 min	20:20 W biały dzień In Broad Daylight Edward Zebrowski Gość Honorowy / Honorary Guest Polska F, 90 min
19:25 (A) Ja i to żydowskie coś Me and the Jewish Thing Ulrik Gutkin Dania D, 43 min	
20:30 (A) Złamana obietnica Broken Promise Jifi Chlumsky Stowacja F, 130 min	

**CZWARTEK / THURSDAY 22.04**

SALA GERARD	SALA ZBYSZEK
14:00 PIZZA w Auschwitz PIZZA in Auschwitz Moshe Zimmerman Izrael D, 66 min	14:00 Zapomniane transporty do Polski Forgotten transports To Poland Lukáš Příbyl Republika Czeska D, 90 min
15:10 Nie stój beczczynnie: Peter Bergson, Ameryka i Holocaust Not Idly By: Peter Bergson, America and the Holocaust Pierre Sauvage USA D, 40 min	15:35 The Valderama Sisters Mordi Kershner & Noam Demsky Izrael D, 48 min
15:55 (A) Sajmište – historia obozu Sajmište – The History of the Camp Marko Popović & Srđan Mitrović Serbia D, 50 min	16:30 Złamana obietnica Broken Promise Jifi Chlumsky Stowacja F, 130 min
17:05 (A) Narodzona po raz drugi Born Again Michal Nekanda-Trepka Polska D, 40 min	18:45 Einsatzgruppen - brygady śmierci Einsatzgruppen - the Death Brigades Michael Prazan Francja D, 180 min
18:05 Zapomniane transporty do Polski Forgotten Transports to Poland Lukáš Příbyl Republika Czeska D, 90 min	
19:55 (A) Jestem gotowy I'm Ready Esther Sifon Izrael S, 15 min	
20:30 (A) Tobruk Vaclav Marhoul Republika Czeska F, 99 min	

**PIĄTEK / FRIDAY 23.04**

SALA GERARD	SALA ZBYSZEK
14:00 Wycieczka z przewodnikiem Guided Tour Benjamin Freidenberg Izrael S, 25 min	14:00 The Klezmatrics: na świętej ziemi The Klezmatrics: On Holy Ground Erik Greenberg Anjou USA D, 109 min
14:25 (A) Inwentaryzacja Cataloguing Paweł Łoziński Polska S, 9 min	15:55 Sajmište - historia obozu Sajmište - the History Of The Camp Marko Popović & Srđan Mitrović Serbia D, 50 min
14:55 (A) Hotel Polski Polski Hotel Kama Veymont Polska D, 49 min	16:50 Nie stój beczczynnie: Peter Bergson, Ameryka i Holocaust Not Idly By: Peter Bergson, America and the Holocaust Pierre Sauvage USA D, 40 min

16:05 (A) Wykłeci. Żydowscy partyzanci z Białorusi Outcasts. Jewish Partisans of Belarus Alexander Stupnikov Białoruś D, 53 min	17:35 Gefilte fisz Gefilte Fish Shelly Kling Izrael S, 10 min
17:20 (A) Cyrk rodziny Pauwels Pauwels' Circus Agnes Bensimon Belgia D, 51 min	17:50 Tobruk Vaclav Marhoul Republika Czeska F, 99 min
18:30 (A) Lojalność obcych An Alien Loyalty Peter Williams Wielka Brytania S, 23 min	19:35 Pizza w Auschwitz PIZZA in Auschwitz Moshe Zimmerman Izrael D, 66 min
19:15 (A) Tartakover Shahar Rozen Izrael D, 59 min	20:50 Ocalenie The Rescue Edward Zebrowski Gość Honorowy / Honorary Guest Polska F, 90 min
20:30 Siedem minut w niebie Seven Minutes in Heaven Omri Givon Izrael / Francja / Węgry F, 94 min	

**SOBOTA / SATURDAY 24.04**

SALA GERARD	SALA ZBYSZEK
11:00 (A) Einsatzgruppen - brygady śmierci Einsatzgruppen - the Death Brigades Prazan Francja D, 180 min	14:00 Narodzona po raz drugi Born Again Michal Nekanda-Trepka Polska D, 40 min
14:20 (A) Zabójczy honor Deadly Honour Lipika Pelham Izrael / Wielka Brytania D, 58 min	14:45 Jestem gotowy I'm Ready Esther Sifon Izrael S, 15 min
15:40 (A) Matka refusenika A Refusenik's Mother Ori Ben-Dov Izrael D, 50 min	15:05 Dana Amir Fishman Izrael S, 15 min
16:50 (A) Legendy wydm Legends in the Dunes Yaakov Gross Izrael D, 101 min	15:25 Czarodziejka Miracle Lady Moran Somer & Michal Abulafia Izrael S, 10 min
18:50 (A) The Klezmatrics: na świętej ziemi The Klezmatrics: On Holy Ground Erik Greenberg Anjou USA D, 109 min	15:40 George Weidenfeld. Zbliżenie George Weidenfeld, Close Up Stephan Reichenberger Wielka Brytania / USA / Niemcy D, 60 min
21:00 (A) Płonący Mooky Burning Mooky Lina & Slava Chaplin Izrael F, 101 min	16:45 Opuszczając gniazdo Leaving the Fold Eric Scott Kanada D, 52 min
	17:45 Ja i to żydowskie coś Me and the Jewish Thing Ulrik Gutkin Dania D, 43 min
	18:35 Siedem minut w niebie Seven Minutes in Heaven Omri Givon Izrael / Francja / Węgry F, 94 min
	20:15 Hotel Polski Polski Hotel Kama Veymont Polska D, 49 min
	21:10 Wykłeci. Żydowscy partyzanci z Białorusi Outcasts. Jewish Partisans of Belarus Alexander Stupnikov Białoruś D, 53 min

**NIEDZIELA / SUNDAY 25.04**

SALA GERARD	SALA ZBYSZEK
12:00 (A) Sayed Kashua - wiecznie przerażony Sayed Kashua - Forever Scared Dorit Zimbalist Izrael D, 53 min	13:00 Zwyczajny Marzec An Ordinary March Maria Zmarz-Koczanowicz Polska D, 58 min
13:00 (A) Ron Ofer & Yohai Hakak Izrael D, 48 min	14:05 Perecovicze The Peretzniks Slawomir Grünberg Polska / USA D, 93 min
14:10 (A) Miałem sen I Had a Dream Tzetzee Germay Izrael D, 52 min	15:45 8 historii, które nie zmieniły świata 8 Stories That Didn't Change The World Iwo Krankowski Polska D, 34 min
15:25 Rozwód po żydowsku Divorce Jewish Style John Edginton Wielka Brytania D, 48 min	16:25 Bałuckie getto The Balufy Ghetto Pavel Stingl Polska / Czechi D, 88 min
16:20 (A) Oj, gewalt! Oh, What a Mess! Dirk Regel Niemcy F, 88 min	18:00 Matka Walentyny Valentina's Mother Maffi Harari & Arik Lubetzky Izrael F, 76 min
18:10 (A) Prezent dla Stalina A Gift for Stalin Rustem Abdrashov Kazachstan/Polska/Izrael/Rosja F, 96 min	19:20 Lojalność obcych An Alien Loyalty Peter Williams Wielka Brytania S, 23 min
20:30 Uroczyste rozdanie nagród Closing Ceremony	19:50 Tartakover Shahar Rozen Izrael D, 59 min
21:30 Spotkanie z Gościem Honorowym Discussion with Honorary Guest Szpital przemienienia The Hospital of Transfiguration Gość Honorowy / Honorary Guest Edward Zebrowski Polska F, 90 min	20:55 Cyrk rodziny Pauwels Pauwels' Circus Agnes Bensimon Belgia D, 51 min

**DODATKOWE INFORMACJE,**

(A) po projekcji spotkanie z autorami filmu / after screening, discussion with the authors  
 F – film fabularny / feature film  
 D – film dokumentalny / documentary film  
 S – film krótkometrażowy, animowany / short film, animation

**Kino Muranów, Warszawa, ul. Andersa 1**  
**Na wszystkie pokazy wstęp wolny**  
**Festiwal odbywa się pod patronatem Prezydenta m.st. Warszawy Hanny Gronkiewicz-Waltz oraz Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego Bogdana Zdrojewskiego**

**Gazeta festiwalowa Motiv i warsztaty dziennikarskie dla licealistów**  
 Motiv relacjonuje Międzynarodowy Festiwal Filmowy „Żydowskie Motywy” od początku istnienia. Zapraszamy wszystkich do współpracy (pisanie refleksji z festiwalu, komentowanie filmów) i odwiedzania naszej strony, a także szukania drukowanych gazet w czasie Festiwalu. Stowarzyszenie Młodych Dziennikarzy „Polis” zorganizowało również warsztaty dziennikarskie dla licealistów współpracujących przy redagowaniu Gazety Motiv.  
**Więcej informacji na <http://motiv.polis.org.pl>**  
 Redakcja Stowarzyszenia Młodych Dziennikarzy „Polis”